



السيرة العلمية للتدريسيين

المعلومات الشخصية :

الكلية	الأداب
القسم	اللغة الفرنسية
الاسم الرباعي	حيدر صادق كريم عبد
تاريخ الولادة	1985
اخر شهادة تم الحصول عليها	الماجستير
التخصص العام	اللغة والأدب الفرنسي
التخصص الدقيق	الادب الفرنسي الحديث
اللقب العلمي	مدرس
تاريخ الحصول عليه	2018-10-1

الشهادات :

الشهادة	تاريخ الحصول عليها
البكالوريوس	2006
دبلوم عالي	لا يوجد
الماجستير	2014
الدكتوراه	لا يوجد
شهادات أخرى تم الحصول عليها	لا يوجد

الرسائل والاطاريح

عنوان الرسالة او الاطروحة	التخصص بحسب الرسالة أو الاطروحة	الشهادة
L'imaginaire médico-littéraire : l'exemple de Jacques Chauviré	الادب الفرنسي الحديث	ماجستير

مواقع التواصل

اسم المنصة	الرابط
رابط البروفايل الاكاديمي للتدريسي عنوان البريد الالكتروني الرسمي	https://uomustansiriyah.edu.iq/e-learn/profile.php?id=2323
رابط منصة Google Scholar	https://scholar.google.fr/citations?view_op=list_works&hl=fr&user=yqMtvbUAAAAJ&gmla=AJN-F5S4C2JV1jOCFca93BvC5Cav56pgoZVTHvni7XRJAVWCpX8OqMu a4i6YY9bGFexXCBcANVPQC7zbWafHPEJRxwZqReNHXmgPrc-vExr-WOCusdTgBE_csO557Pj8c4Du-SUoBt98Fdt21jxQrfidvYHAUMNtVLQTV
رابط منصة Orcid	https://orcid.org/0000-0003-1227-1396
رابط منصة Research Gate	https://www.researchgate.net/profile/Hayder-Al-Rubaye



السيرة العلمية للتدريسيين

https://www.linkedin.com/in/hayder-sadeq-al-rubaye-24a11325b/	رابط منصة LinkedIn
لا يوجد	رابط منصة Scopus
لا يوجد	رابط منصة Clarvite

*** ملاحظة : جلب الروابط اعلاه من ايقونات معلومات التواصل في البروفايل الاكاديمي الخاص بكل تدريسي**

الجوائز والمنح الدراسية والتكريم:

ت	عنوان الجائزة أو المنحة أو التكريم	الجهة المانحة	تاريخ الحصول عليها
1-	لا يوجد		

الأعمال المنجزة - الكتب المؤلفة والمترجمة:

ت	عنوان الكتاب المؤلف أو المترجم	دار النشر	السنة	رقم الايداع في دار الكتب و الوثائق / الترقيم الدولي - ISBN
1	ترجمة رواية في ذكرى اندريه	بوابة الخيال	2023	ISBN:978-9922-8656-9-0

البحوث العلمية المنشورة:

ت	عنوان البحث	اسم المجلة	صنف المجلة (سكوبس/عالمية/محلية)	تاريخ النشر	رابط البحث
1	chasse des traces dans Dora Bruderde Patrick Modiano	مجلة اداب المستنصرية	محلية	2018	https://amm.uomustansiriyah.edu.iq/index.php/mustansiriyah/article/view/39/28
2	Travail, misère et Capital dans Germinal de Zola	مجلة اداب الكوفة	محلية	2019	https://www.iasj.net/iasj?func=fulltext&Id=156628
3	La fanfiction en tant que phénomène littéraire numérique : problèmes et enjeux	مجلة اكليل للدراسات الانسانية	محلية	2023	https://iasj.net/iasj/article/285014
4	Vers une étude génétique du texte : l'exemple de trois manuscrits de Marinus et Marina de Claude Louis-Combet 1	الدراسات اللغوية والترجمية / بيت الحكمة	محلية	2021	https://www.iasj.net/iasj/article/229266
5	Vers une analyse des dynamiques spatiales dans Les Indes Noires de Jules Verne: la dialectique des espaces fermé et ouvert.	Translation & linguistics	محلية	2023	https://www.iasj.net/iasj/article/295950



السيرة العلمية للتدريسيين

المؤتمرات

ت	عنوان المؤتمر	تاريخ إقامة المؤتمر	الجهة المنظمة للمؤتمر
	لا يوجد		

الخبرات التدريسية

ت	اسم المادة	المرحلة الدراسية	السنة
1	القراءة والمحادثة	الثانية	2015
2	الصوت والاملاء	الاولى	2015
3	القواعد	الثانية	2018
4	الاستيعاب الشفهي	الاولى	2018
	الفرنسية لأغراض خاصة	الثالثة	2019
	القواعد	الرابعة	2018

المناصب الإدارية ان وجدت :

إلى	من	العنوان الوظيفي	المنصب الاداري
2020	2019	مسؤول وحدة	مسؤول وحدة التصنيفات الدولية في كلية الاداب
2021	2020	مدير الشعبة	مسؤول شعبة البعثات والعلاقات الثقافية
2023	2021	مدير الشعبة	مدير شعبة التعليم المستمر
2023	2021	مدير المركز	مدير مركز المستنصرية لكفاءة اللغة العربية و الإنكليزية
	6 اشهر	مدير وكالة	مدير شعبة ضمان الجودة وكالة

اللغات التي يجيدها:

1. العربية
2. الفرنسية
3. الإنجليزية
4. الفارسية



السيرة العلمية للتدريسيين

Personal Information

Department	Département de français
Name	Hayder Sadeq Kareem AL-RUBAYE
Date of Birth	07-01-1985
Last Academic Degree	Master
Major	Langue et Littérature française
Minor	Lettres modernes
Academic Title	instructor
Date Obtained	2018

Academic Degrees

Academic Degree	Date
BA	2006
Higher Diploma	Non
MA	2014
Ph.D.	Non
Other Academic Degrees	Non

Thesis or Dissertation

Title Of Thesis Or Dissertation	Specialization According To Thesis Or Dissertation	Academic Degree
L'imaginaire médico-littéraire ; l'exemple de Jacques Chauviré	Lettres modernes	Master



السيرة العلمية للتدريسيين

Websites

Platform Name	Link
Academic Profile	https://uomustansiriyah.edu.iq/e-learn/profile.php?id=2323
Official email address	hayderalrubaye@uomustansiriyah.edu.iq
Google Scholar	https://scholar.google.fr/citations?view_op=list_works&hl=fr&user=yqMtvbUAAAAJ&gmla=AJsN-F5S4C2JV1jOCFca93BvC5Cav56pgoZVTHvni7XRJAVWCPX8OqMua4i6YY9bGFexXCBcANVPQC7zbWafHPEJRxwZqReNHXmgPrec-vExr-WOCusdTgBE_csO557Pj8c4Du-SUoBt98Fdt21jxQrfdvYHAUMNtVLQTV
ORCID	https://orcid.org/0000-0003-1227-1396
Research Gate	https://www.researchgate.net/profile/Hayder-Al-Rubaye
LinkedIn	https://www.linkedin.com/in/hayder-sadeq-al-rubaye-24a11325b/
Scopus	Non

* Note: Get the above links from the contact information icon in the academic profile of each teacher

Awards, Scholarships or Certificates of Appreciation

No.	Title of Awards, Scholarships or Certificates of Appreciation	Donor	Date
	Non		

Authored or Translated Books

No.	Title Of The Book	Year	Publisher	ISBN
	Translation of the novel “ en souvenir d’André”	2023	بواية الخيال	ISBN:978-9922-8656-9-0

Publications

No.	Research Title	Journal	Classify (Scopus / International / Local)	Publication Date	Link
1	Vers une étude génétique du	Linguistics and Translation	Local	2021	https://www.iasj.net/iasj



السيرة العلمية للتدريسيين

	texte : l'exemple de trois manuscrits de Marinus et Marina de Claude Louis-Combet	Studies			/article/229266
2	La fanfiction en tant que phénomène littéraire numérique : problèmes et enjeux	Iklil for Humanities Studies	Local	2023	https://iasj.net/iasj/article/285014
3	La chasse des traces dans Dora Bruder de Patrick Modiano	Adab Al-Mustansiriya h	Local	2018	https://amm.uomustansiriyah.edu.iq/index.php/mustansirivah/article/view/39/28
4	Travail, misère et Capital dans Germinal de Zola	Adab Al-Kufa	Local	2019	https://www.iasj.net/iasj?func=fulltext&aId=156628
5	Vers une analyse des dynamiques spatiales dans Les Indes Noires de Jules Verne: la dialectique des espaces fermé et ouvert.	Translation & linguistics	Local	2023	https://www.iasj.net/iasj/article/295950

Conferences

No.	Conference Title	Date	Conference organizer
	Non		

Teaching Experience:

No.	Subject	Stage	Academic Year
1	Reading and conversation	Licence	2015
2	phonetics	Licence	2015
3	Grammar	Licence	2018
4	Oral comprehension	Licence	2018
5	French for special purposes	Licence	2019



السيرة العلمية للتدريسيين

6	Grammar	Licence	2018
---	----------------	----------------	------

Administrative Positions

Position	Job Title	From	To
Responsible for the International ranking Unit	Responsible	2019	2020
Responsible for the Division Of Scholarships and Culture Relations	Responsible	2020	2021
Responsible for Quality Assurance Division	Responsible	2020	2020
Director of the Mustansiriya Center for Arabic and English tests Language Proficiency	Director	2021	2023
Responsible for Continuous Learning Division	Responsible	2021	2023

Languages:

1. Arabic
2. French
3. English
4. Persian

=====